



# PROGRAMMATION CAMP DE JOUR 2021

Responsable : Moïra Houde-Cotton  
Agente de développement en loisir et vie communautaire  
Pour information : (418) 337-6741, poste 4  
Courriel : [loisirstleonard@derytele.com](mailto:loisirstleonard@derytele.com)

— — — — —  
260, rue Pettigrew  
Saint-Léonard-de-Portneuf (Québec) G0A 4A0  
Courriel : [saintleonard@derytele.com](mailto:saintleonard@derytele.com)  
Site Internet : [www.municipalite.st-leonard.qc.ca](http://www.municipalite.st-leonard.qc.ca)



## INFORMATIONS GÉNÉRALES

**Clientèle** : 5 (au 30 septembre 2021) à 12 ans

**Horaire régulier** : 9 h à 16 h

**Date** : 28 juin au 13 août 2021  
(durée de 7 semaines)

**Service de garde** :

Matin : 7 h à 9 h

**Férial** : 1er juillet 2021

Soir : 16 h à 17 h 30

**Endroit** : Centre Vacances Lac Simon  
(60, chemin du Lac Simon, Saint-Léonard)

**Séance d'information** : 2 juin 2021, 19 h

La rencontre se fera à distance et sera enregistrée pour ceux qui ne pourront être présents. En étant présents, vous pourrez poser vos questions directement.

Vous recevrez un document avec les informations spécifiques supplémentaires pour veiller au bon fonctionnement du camp de jour, et contribuer au séjour harmonieux de votre enfant au camp (ex : quoi mettre dans son sac à dos, règlements au camp, mesures disciplinaires, etc.).

## TARIFS

Résidents				Non-Résidents			
Service	Nombre d'enfant	Tarif par Semaine (1)	Tarif par Semaine (2 à 7)	Service	Nombre d'enfant	Tarif par Semaine (1)	Tarif par Semaine (2 à 7)
Sans service de garde	1 <sup>er</sup> enfant	30 \$	35 \$	Sans service de garde	1 <sup>er</sup> enfant	50 \$	55 \$
	2 <sup>e</sup> enfant	15 \$	20 \$		2 <sup>e</sup> enfant	35 \$	40 \$
	3 <sup>e</sup> enfant	5 \$	10 \$		3 <sup>e</sup> enfant	25 \$	30 \$
	4 <sup>e</sup> enfant	Gratuit	Gratuit		4 <sup>e</sup> enfant	Gratuit	Gratuit
Avec service de garde	1 <sup>e</sup> enfant	45 \$	50 \$	Avec service de garde	1 <sup>e</sup> enfant	65 \$	70 \$
	2 <sup>e</sup> enfant	25 \$	30 \$		2 <sup>e</sup> enfant	45 \$	50 \$
	3 <sup>e</sup> enfant	10 \$	15 \$		3 <sup>e</sup> enfant	30 \$	35 \$
	4 <sup>e</sup> enfant	Gratuit	Gratuit		4 <sup>e</sup> enfant	Gratuit	Gratuit

### Informations supplémentaires sur les tarifs

- Pour le 5<sup>e</sup> enfant ou plus, le tarif sera celui du 2<sup>e</sup> enfant.
- Le tarif de la semaine 1 est réduit en raison de la journée fériée.





## INSCRIPTION ÉTÉ 2021

Afin de prioriser les citoyens de Saint-Léonard, il y aura deux périodes d'inscription.

**Résidents** : du lundi 10 mai au jeudi 13 mai

**Non-Résidents** : du lundi 17 mai au jeudi 20 mai

### Comment s'inscrire ?

1. Par Internet sur notre plateforme d'inscription Qidigo :  
<https://www.qidigo.com/u/Municipalite-de-Saint-Leonard-de-Portneuf/activities/session>
2. Par téléphone au (418) 337-6741, poste 4
3. Par courriel au [loisirstleonard@derytele.com](mailto:loisirstleonard@derytele.com)

### Paieement

Il sera possible de procéder au paiement de l'inscription par argent comptant, par chèque (adressé à la municipalité) ou par paiement en ligne (carte de crédit Visa ou Mastercard). Pour remettre votre paiement par chèque ou argent comptant, vous devez prendre rendez-vous avec la responsable des loisirs.

Si vous procédez à l'inscription par téléphone ou par courriel, il sera tout de même possible de payer par carte de crédit, mais vous devrez être en mesure de vous connecter à votre compte Qidigo.

### Autres modalités de paiement

- Un premier versement doit être versé lors de l'inscription (50 % du montant total). Le montant total doit ensuite être acquitté avant la première journée du camp de jour, sans quoi votre enfant se verra refuser l'accès, le dossier de paiement sera transféré à la direction, et des mesures de recouvrement seront entreprises. Dès lors, le participant sera suspendu de l'activité, jusqu'à la réception du paiement.
- Il est possible de s'inscrire durant l'été, mais l'inscription doit être faite avant 16 h le jeudi précédent de la semaine en question. Évidemment, si les capacités maximales ont été atteintes, il ne sera pas possible de s'inscrire.

### POLITIQUE DE REMBOURSEMENT

- Il est possible d'annuler une inscription. Le coût de celle-ci sera remboursé en entier si la demande est faite avant 8 h le jeudi précédent de la semaine en question. Dans le cas où ce délai n'est pas respecté, le remboursement sera fait au prorata du nombre de jours complets restants et des frais administratifs seront ajoutés à la hauteur de 10 % du montant initial.
- Aucun remboursement ne sera fait si l'enfant est retourné à la maison en raison de la présence de symptômes.
- Un remboursement total sera fait, sans l'ajout de frais, si la raison provient de l'administration.





## COVID-19

À ce jour, nous n'avons pas encore les recommandations du gouvernement pour les mesures à mettre en place en camp de jour. C'est pourquoi nous n'avons pas toutes les réponses. L'organisation du camp de jour est en évolution selon le contexte épidémiologique.

- Dès que votre enfant présente des symptômes qui s'apparentent à la COVID-19, nous vous demandons de garder votre enfant à la maison.
- L'accès au camp sera refusé aux enfants présentant au moins 1 symptôme de la COVID-19.
- Si votre enfant développe des symptômes durant les heures de camp, il sera isolé jusqu'à ce que vous veniez le récupérer. Nous allons alors vous suggérer d'appeler au numéro d'Info COVID : 1 877 644-4545. Selon les recommandations de la Santé publique, votre enfant pourra revenir au camp lorsqu'il obtiendra un test négatif ou lorsqu'il ne présentera plus aucun symptôme.
- Nous vous demandons de garder votre enfant à la maison s'il a été en contact avec une personne en attente d'un résultat de test COVID ou une personne testée positive.
- Nous vous demandons de terminer votre quarantaine à la suite d'un voyage à l'extérieur du Canada avant d'amener votre enfant au camp.
- Les places seront limitées, selon les recommandations gouvernementales.
- Il n'y aura pas d'activités/sorties spéciales hors du camp, et ce, jusqu'à nouvel ordre.
- La municipalité de Saint-Léonard se dégage des risques de contraction de la COVID-19 au camp de jour. Un guide des procédures COVID-19 sera mis en place. Les animateurs seront formés en conséquence. La priorité du camp de jour reste la sécurité des enfants.

Ces règles nous ont été dictées par la Direction de la Santé publique et l'Association des Camps du Québec. Un respect de ces règles est primordial pour assurer la sécurité de tous. Merci de votre collaboration.

## SYMPTÔMES



### Fièvre

- Enfant de 0 à 5 ans
  - Température rectale de 38.5 °C et plus
- Enfant de 6 ans et plus
  - Température buccale de 38.1 °C et plus



### Symptômes généraux

- Perte soudaine d'odorat sans congestion nasale, avec ou sans perte de goût
- Grande fatigue
- Perte d'appétit importante
- Douleurs musculaires généralisées (non liées à un effort physique)
- Mal de tête



### Symptômes respiratoires

- Toux (nouvelle ou aggravée)
- Essoufflement, difficulté à respirer
- Mal de gorge
- Nez qui coule ou nez bouché



### Symptômes gastro-intestinaux

- Nausées
- Vomissements
- Diarrhée
- Maux de ventre